

**Zezwolenie na pomoc państwa w ramach przepisów zawartych w art. 87 i 88 Traktatu WE  
Przypadki, względem których Komisja nie wnosi sprzeciwu**

(2007/C 89/09)

Data przyjęcia decyzji	22.3.2007
Numer środka pomocy	N 379/05 i N 211/06
Państwo członkowskie	Hiszpania
Region	Wszystkie (N 379/2005) i Andaluzja (N 211/2006)
Nazwa środka pomocy (i/lub nazwa podmiotu otrzymującego pomoc)	Środki nadzwyczajne mające na celu wyrównanie szkód spowodowanych w sektorze rolnym przez suszę i inne niekorzystne warunki klimatyczne.
Podstawa prawna	„Real Decreto Ley 10/2005, de 20 de junio, por el que se adoptan medidas urgentes para paliar los daños producidos en el sector agrario por la sequía y otras adversidades climáticas”, y „Orden de 9 de septiembre de 2005, de la Consejería de Agricultura y Pesca por la que se establecen normas para la aplicación de las medidas para paliar los daños producidos en el sector agrario por la sequía, en el desarrollo de las normas que citan”
Rodzaj środka pomocy	Program pomocy
Cel pomocy	Wyrównanie szkód spowodowanych w produkcji przez suszę w 2005 r.
Forma pomocy	Ulgi podatkowe i obniżki składek na ubezpieczenie społeczne, preferencyjne linie kredytowe, zwolnienie z opłat za zużycie wody w roku gospodarczym 2005
Budżet	Program pomocy nr N 379/2005: 750 mln EUR (68,8 mln EUR jako ekwiwalent dotacji). Program pomocy nr N 211/2006: 15 mln EUR
Intensywność pomocy	Maksymalnie 100 % poniesionych strat
Czas trwania pomocy	Zależnie od czasu trwania kredytów
Sektory gospodarki	Rolnictwo
Nazwa i adres organu przyznającego pomoc	Ministerio de Agricultura, Pesca y Alimentación Paseo Infanta Isabel 1 E-28014 Madrid  Consejería de Agricultura y Pesca Junta de Andalucía C/ Tabladilla, s/n E-41071 Sevilla
Inne informacje	—

Tekst decyzji w autentycznej wersji językowej, z którego usunięto wszystkie informacje o charakterze poufnym, można znaleźć na stronie:

[http://ec.europa.eu/community\\_law/state\\_aids/](http://ec.europa.eu/community_law/state_aids/)

Data przyjęcia decyzji	22.3.2007
Numer środka pomocy	N 71/06
Państwo członkowskie	Włochy

Region	Emilia-Romagna
Nazwa środka pomocy (i/lub nazwa podmiotu otrzymującego pomoc)	Piano operativo regionale per l'attuazione di interventi finalizzati alla prevenzione ed al sostegno del settore ovino colpito da encefalopatie spongiformi trasmissibili — TSE (scrapie ovina).
Podstawa prawna	Legge 27 dicembre 2002, n. 289 (Disposizioni per la formazione del bilancio annuale e pluriennale dello Stato — Legge finanziaria 2003), art. 68, comma 4. Deliberazione n. 1786 della Giunta regionale del 7 novembre 2005
Rodzaj środka pomocy	Program pomocy
Cel pomocy	Inwestycje w gospodarstwach rolnych; choroby zwierząt
Forma pomocy	Dotacje
Budżet	580 036,87 EUR
Intensywność pomocy	Zmienna lub od 40 do 60 %
Czas trwania pomocy	Do końca 2011 r.
Sektory gospodarki	Rolnictwo
Nazwa i adres organu przyznającego pomoc	Regione Emilia-Romagna Direzione generale Agricoltura Servizio Produzioni animali
Inne informacje	—

Tekst decyzji w autentycznej wersji językowej, z którego usunięto wszystkie informacje o charakterze poufnym, można znaleźć na stronie:

[http://ec.europa.eu/community\\_law/state\\_aids/](http://ec.europa.eu/community_law/state_aids/)

Data przyjęcia decyzji	5.3.2007
Numer środka pomocy	N 161/06
Państwo członkowskie	Łotwa
Region	—
Nazwa środka pomocy (i/lub nazwa przedmiotu otrzymującego pomoc)	„Atbalsts kartupeļu gaišās gredzenpuves ierobežošanai un apakarošanai”
Podstawa prawna	— Ministru kabineta 2006. gada 3. janvāra noteikumi Nr. 21 „Noteikumi par valsts atbalstu lauksaimniecībai 2006. gadā un tā piešķiršanas kārtība”(Publicēts: Latvijas Vēstnesis Nr. 14; 24.01.2005.) — Lauksaimniecības un lauku attīstības likums (24.04.2004.) (Publicēts: Latvijas Vēstnesis Nr. 64; 23.04.2004.) — Ministru kabineta 2005. gada 26. jūlija noteikumi Nr. 569 „Kartupeļu gaišās gredzenpuves apakarošanas un izplatības ierobežošanas kārtība” — Ministru kabineta 2003. gada 12. augusta noteikumi Nr. 446 „Kartupeļu sēklauzdešanas un sēklas kartupeļu tirdzniecības noteikumi”
Rodzaj środka pomocy	Program pomocy
Cel pomocy	Zwalczanie i likwidacja bakteriozy pierścieniowej ziemniaka
Forma pomocy	Pomoc na zwalczanie chorób roślin

Budżet	Łączny budżet: 2 529 000 LVL
Intensywność pomocy	50 %-100 %
Czas trwania pomocy	do końca 2008 r.
Sektory gospodarki	Sektor rolnictwa
Nazwa i adres organu przyznającego pomoc	Lauku atbalsta dienests Republikas laukums 2 LV-1981, Rīga
Inne informacje	—

Tekst decyzji w autentycznej wersji językowej, z którego usunięto wszystkie informacje o charakterze poufnym, można znaleźć na stronie:

[http://ec.europa.eu/community\\_law/state\\_aids/](http://ec.europa.eu/community_law/state_aids/)

Data przyjęcia decyzji	14.3.2007
Numer środka pomocy	N 164/06
Państwo członkowskie	Hiszpania
Region	—
Nazwa środka pomocy (i/lub nazwa podmiotu otrzymującego pomoc)	Ayudas a las organizaciones interprofesionales del sector alimentario
Podstawa prawna	Real Decreto 1225/2005, de 13 de octubre, por el que se establecen las bases reguladoras par la concesión de las subvenciones a las organizaciones interprofesionales agroalimentarias. Proyecto de Orden de 2007 por la que hace pública, para el ejercicio 2007, la convocatoria de ayudas destinadas a las organizaciones interprofesionales agroalimentarias.
Rodzaj środka pomocy	Program pomocy
Cel pomocy	Rozwinięcie działań w zakresie pomocy technicznej i promocji przez organizacje międzybranżowe
Forma pomocy	Dotacja bezpośrednia
Budżet	2 500 000 EUR w 2007 r.
Intensywność pomocy	Zmienna
Czas trwania pomocy	2007-2013
Sektory gospodarki	Rolnictwo
Nazwa i adres organu przyznającego pomoc	Secretario General de Agricultura y Alimentación Ministerio de Agricultura, Pesca y Alimentación Paseo Infanta Isabel, 1 E-28071 Madrid
Inne informacje	—

Tekst decyzji w autentycznej wersji językowej, z którego usunięto wszystkie informacje o charakterze poufnym, można znaleźć na stronie:

[http://ec.europa.eu/community\\_law/state\\_aids/](http://ec.europa.eu/community_law/state_aids/)

Data przyjęcia decyzji	22.3.2007
Numer środka pomocy	N 260/06
Państwo członkowskie	Hiszpania
Region	Cantabria
Nazwa środka pomocy (i/lub nazwa podmiotu otrzymującego pomoc)	Pomoc wyrównawcza za szkody spowodowane w rolnictwie przez suszę w prowincji Kantabria
Podstawa prawna	Proyecto de Orden de la Consejería de Ganadería, Agricultura y Pesca por la que se establecen las base reguladoras y la convocatoria para 2006, de las ayudas por pérdidas en la agricultura ocasionadas por la sequía en Cantabria en 2005
Rodzaj środka pomocy	Program pomocy
Cel pomocy	Pomoc na wyrównanie strat spowodowanych złymi warunkami klimatycznymi
Forma pomocy	Dotacja bezpośrednia
Budżet	9 507 872 EUR
Intensywność pomocy	Zmienna
Czas trwania pomocy	1 rok.
Sektory gospodarki	Rolnictwo
Nazwa i adres organu przyznającego pomoc	Consejería de Ganadería, Agricultura y Pesca del Gobierno de Cantabria C/ Gutiérrez Solana, s/n. E-39011 Santander (Cantabria)
Inne informacje	—

Tekst decyzji w autentycznej wersji językowej, z którego usunięto wszystkie informacje o charakterze poufnym, można znaleźć na stronie:

[http://ec.europa.eu/community\\_law/state\\_aids/](http://ec.europa.eu/community_law/state_aids/)

Data przyjęcia decyzji	5.3.2007
Numer środka pomocy	N 313/06
Państwo członkowskie	Republika Czeska
Region	Královéhradecký Region
Nazwa środka pomocy (i/lub nazwa podmiotu otrzymującego pomoc)	Závazná pravidla Královéhradeckého kraje pro poskytování finančních příspěvků na hospodaření v lesích a způsobu kontroly jejich využití
Podstawa prawna	Zákon č. 289/1995 Sb., o lesích a o změně a doplnění některých zákonů § 46, odst. 1–5 a § 47 odst. 5 Závazná pravidla Královéhradeckého kraje pro poskytování finančních příspěvků na hospodaření v lesích a způsobu kontroly jejich využití
Rodzaj środka pomocy	Program pomocy
Cel pomocy	Pomoc dla sektora leśnictwa
Forma pomocy	Dotacja bezpośrednia

Budżet	Ogółem: 155 000 000 CZK (około 5 721 390 EUR)
Intensywność pomocy	Do 100 %
Czas trwania pomocy	1.1.2007-31.12.2013
Sektory gospodarki	Rolnictwo (leśnictwo)
Nazwa i adres organu przyznającego pomoc	Královéhradecký kraj Česká republika
Inne informacje	—

Tekst decyzji w autentycznej wersji językowej, z którego usunięto wszystkie informacje o charakterze poufnym, można znaleźć na stronie:

[http://ec.europa.eu/community\\_law/state\\_aids/](http://ec.europa.eu/community_law/state_aids/)

Data przyjęcia decyzji	14.3.2007
Numer środka pomocy	N 436/06
Państwo członkowskie	Litwa
Region	—
Nazwa środka pomocy (i/lub nazwa przedmiotu otrzymującego pomoc)	Pagalba biodyzelino gamybos plėtojimui
Podstawa prawna	Lietuvos Respublikos biokuro ir bioalyvų įstatymas (Žin., 2000, Nr. 64-1940; 2004, Nr. 28-870) Biokuro gamybos ir naudojimo skatinimo 2004-2010 metais programa, patvirtinta Lietuvos Respublikos Vyriausybės 2004 m. rugpjūčio 26 d. nutarimu Nr. 1056 (Žin., 2004 Nr. 133-4786)
Rodzaj środka pomocy	Program pomocy
Cel pomocy	Promocja stosowania paliw przyjaznych dla środowiska naturalnego
Forma pomocy	Dotacja bezpośrednia
Budżet	Łączny budżet: 118 290 000 LTL
Intensywność pomocy	do 100 %
Czas trwania pomocy	sześć lat po zatwierdzeniu przez Komisję
Sektory gospodarki	Sektor rolnictwa
Nazwa i adres organu przyznającego pomoc	Lietuvos Respublikos žemės ūkio ministerija, Gedimino pr. 19, LT-01103 Vilnius
Inne informacje	—

Tekst decyzji w autentycznej wersji językowej, z którego usunięto wszystkie informacje o charakterze poufnym, można znaleźć na stronie:

[http://ec.europa.eu/community\\_law/state\\_aids/](http://ec.europa.eu/community_law/state_aids/)

Data przyjęcia decyzji	22.3.2007
Numer środka pomocy	N 36/07
Państwo członkowskie	Hiszpania
Region	—
Nazwa środka pomocy (i/lub nazwa podmiotu otrzymującego pomoc)	Ayudas para la renovación del parque nacional de tractores
Podstawa prawna	Proyecto de Real Decreto
Rodzaj środka pomocy	Program pomocy
Cel pomocy	Poprawa rozwiązań technicznych w rolnictwie
Forma pomocy	Dotacja bezpośrednia
Budżet	8 000 000 EUR rocznie
Intensywność pomocy:	Zmienna
Czas trwania pomocy	Do końca 2009 r.
Sektory gospodarki	Rolnictwo
Nazwa i adres organu przyznającego pomoc	Ministerio de Agricultura, Pesca y Alimentación Paseo Infanta Isabel, 1 E-28071 Madrid
Inne informacje	—

Tekst decyzji w autentycznej wersji językowej, z którego usunięto wszystkie informacje o charakterze poufnym, można znaleźć na stronie:

[http://ec.europa.eu/community\\_law/state\\_aids/](http://ec.europa.eu/community_law/state_aids/)

Data przyjęcia decyzji	14.3.2007
Numer środka pomocy	N 53/07
Państwo członkowskie	Włochy
Region	Friuli Venezia Giulia
Nazwa środka pomocy (i/lub nazwa podmiotu otrzymującego pomoc)	Interventi nelle zone agricole colpite da calamità naturali (venti impetuosi del 29 giugno 2006 nella provincia di Pordenone)
Podstawa prawna	Decreto legislativo n. 102/2004
Rodzaj środka pomocy	Program pomocy
Cel pomocy	Niekorzystne warunki klimatyczne
Forma pomocy	Dotacje
Budżet	Patrz dokumentacja pomocy NN 54/A/04
Intensywność pomocy	Do 100 %

Czas trwania pomocy	Do zakończenia wypłacania pomocy
Sektory gospodarki	Rolnictwo
Nazwa i adres organu przyznającego pomoc	—
Inne informacje	—

Tekst decyzji w autentycznej wersji językowej, z którego usunięto wszystkie informacje o charakterze poufnym, można znaleźć na stronie:

[http://ec.europa.eu/community\\_law/state\\_aids/](http://ec.europa.eu/community_law/state_aids/)

Data przyjęcia decyzji	14.3.2007
Numer środka pomocy	N 54/07
Państwo członkowskie	Włochy
Region	Friuli Venezia Giulia
Nazwa środka pomocy (i/lub nazwa podmiotu otrzymującego pomoc)	Interventi nelle zone agricole danneggiate (siccità dal 7 giugno 2006 al 3 agosto 2006)
Podstawa prawna	Decreto legislativo n. 102/2004
Rodzaj środka pomocy	Program pomocy
Cel pomocy	Rekompensata szkód w strukturach gospodarstw rolnych powstałych na skutek niekorzystnych warunków meteorologicznych
Forma pomocy	Dotacja bezpośrednia
Budżet	Odniesienie do zatwierdzonego programu (NN 54/A/04)
Intensywność pomocy	Do 80 %
Czas trwania pomocy	Do zakończenia wypłacania pomocy
Sektory gospodarki	Rolnictwo
Nazwa i adres organu przyznającego pomoc	Ministero delle Politiche agricole, alimentari e forestali Via XX settembre, 20 I-00187 Roma
Inne informacje	Środek stosowania programu zatwierdzonego przez Komisję w ramach pomocy państwa NN 54/A/04 (pismo Komisji C(2005)1622 wersja ostateczna z dnia 7 czerwca 2005 r.)

Tekst decyzji w autentycznej wersji językowej, z którego usunięto wszystkie informacje o charakterze poufnym, można znaleźć na stronie:

[http://ec.europa.eu/community\\_law/state\\_aids/](http://ec.europa.eu/community_law/state_aids/)